

Nýtt føroyskt umhvørvi í Keypmannahavn

1. mai flytir Føroyska Viðskiftastovan í nýggi hólir Hovedvagsgade 8, 2. sal, á Horninum til ný Østergade.

Samstundis lata hesir stovnar og virkir upp skrivstovu í skrivstovu-felagsskapi við Viðskiftastovuna.

Atlantic Airways, Ferðarað Føroya, P/F Føroya Banki og Lutz-høft & Co. ApS (dóttir-felag hjá Tryggingar-

samb. Føroyar).

Fyri Ferðarað Føroya og Tryggingarsambandið Føroyar er talan um framhald av verandi samarbeiði, meðan Atlantic Airways og P/F Føroya Banki lata upp skrivstovu á fyrsta sinni.

I samband við upplatingina 1. mai verður «opið hús» kl. 15-18 har øll eru hjartaliga vælkomn at vitja.

Ruddingardagar í Nes kommunu

I daginum 1., 2. og 3. mai skipar Nes kommununa fyri almennum ruddingardøgum í Nes kommunu.

I hesum sambandi heitir Nes kommunu á allar borgarar um at rudda væl rundan um hjá sær sjálvum. Harafturat eru øll vælkomn at rudda aðrastaðni, um tey hava hug til tess.

Oruðdið verður at seta við veggjardan. Kommunan skipar fyri inn-savnan av oruðdinum.

Sum nakad nýtt eru

skulanæmingar í holt við at gera ruskilet, sum verða sett upp komandi dagarnar. Hetta er eitt nýtt tiltak, sum vónandi fær góða undirteku, bæði millum næmingarnar (og fólk á annars).

Næmingarnir gera sjálvir uppskot til, hvussu ruskiløtini skulu siggja út í skapi. Eisini verða tey prýdd við ymiskum litum.

Við hesum Nes kommunu at fáa eina reina og ruddiliga kommunu.

Sjúkrarøktaretiska ráðið

Á aðalfundinum hjá Sjúkrasystrafelag Føroya 15. mars í ár var val til Sjúkrarøktaretiskt ráð.

Nevndin skipaði seg á fundi 23. apríl og í nevd-ni sita nú: Olga Magnus-sen, forkvinna, Anna Maria Persson, næstforkvinna, Maria á Dul, skrivari, Sól-fríða Helmsdal og Súsanna

á Brúsoyri.

Etiska ráðið hefur fingið innbjóðing frá Notra, til eitt seminar, sum verður í Oslo 22. og 23. mai í ár. Luttak-arnir frá øllum teim norð-urkensku sjúkrarøktar-etisku ráðunum verða við. Úr Føroyum luttaka tvey umboð.

Niðanfyrirstandandi ogn hava vit til sølu:

Hús á Velbastað til sølu:

KS-Timburhús á Velbastað, matr. nr. 43d, til sølu.

Húsini eru 142 m² í tveimum hæddum. Húsini eru bygd í 1992 á 638 m² stórum grundstykki.

Alt er liðugt gjørt og er tað 1. floks handverk. Húsini standa væl fyri í barnavinarligum umhvørvi. Útsýnið er av tí allarbesta.

Boð undir 900.000,00 kr. hefur ongan áhuga.

Nærri upplýsingar fáast við at venda sær til:



**Advokatskrivstovuna,
Fr. Petersensgota 9**

Halgr Winther Poulsen, adv. Magnus S. Petersen, adv.
Fríða Patursson, adv. Olavur Jakup Kristoffersen, adv.
Christian Andreasen, adv. Niels Winther Poulsen, adv.

Tlf. 1.1145

Lesarabrøv

Roktúrur hjá Agnes Louise

Agnes Louise, við lögmanni sum skipara, hefur gjørt mangan bummtúr, men túrin til Keypmannahavn seinast, at skriva undir hasa dansku vedingina, var ein góður túrur. (fyri Danmørkina, væl at merkja), men nú hevði hann eisini ein so góðan bestamann við, sjálvan ISF forsetan.

Teir finga 50 miljónir um árið frá Føroya fólk, 8 miljónir skal Føroya fólk fáa aftur; restina **42 miljónir**

skulu danir eiga, so hava basar báðir ikki uppiborið at fáa okkurt dingleangel frá drotningini, at hanga upp á bringunba, so veit eg ikki, teir verða helst riddarar av elefantinum.

Aftur til dansku vedingina, hvussu kunnu hasir báðir mennirnir binda Føroya fólk við teirra undirskriftum, at **forera** dønnum 42 mill. um árið? Nær hefur hatta verið til umræðu í Landsstyri ella Løgtingi? Hvør hefur givið lögmanni

heimild til hetta? Og hefur hann so stóra makt, so er hann einki aftanfyrir sjálvan Hitler. Tey ráðandi í landinum áttu at skammast, við at latið handa mannin gingið og gjørt okkum øllum fyri skommum. Nú mátti skaðin eisini verið nóg stór. Mangan hava vit verið lumpaðir av dønnum, hetta man verða toppurin.

Eg siggi í bløðunum, at sambandstingmaðurin í Suðuroy vil hava lögmann til at koyra 2 landsstýris-

menn úr starvi, tí teir ikki skulu røkja starvið nóg væl; hann skuldi heldur roynt at fingið sin lögmann úr starvi; tí sambært bløðunum sigur tingmaðurin «lögmaður skal bara gera sína skyldu, og koyra teir frá» og koyrir hann teir so ikki frá, so ger hann ikki sína skyldu. Hvør skal so ansa eftir lögmanni, so hann ger sína skyldu? Eg spyrji bara.

Vónsvikin

Hjálond o.a.

Nú sæst í bløðunum, at Danmørkin verður røst til skyggja, fyri tað teir gera fyri tey Baltisku londini; alt gott um tað, men hvat gera danir fyri **sini** hjálond? Teir áttu einaferð Tær Vestindisku Oyggiarnar, tær vóru seldar til USA fyri ein slökk, fyri gamla skuld, tí »hövið« hofið var so dyrt. Og hvussu hava teir borið seg at í Grønlandi? Grønland var eitt **lukket land**.

fyri øllum úttan dønnum til veraldarkrigið, og amerikumenn komu har, tá varð vent í holuni og danir máttu boyggja seg og opna landið. Vit hoyrdu herfyri í útvarpinum gamlan kollfírding greiða frá um standin í Grønlandi; tey finga ikki onglar at friska við, men máttu boyggja sær seym til onglar; men føroyingar góvu teimum onglar, tá finga teir fisk. Hetta hendir

undir danskari fyrirsiting. Hetta kenna vit alt til, og meiri til; vit sum hava fiskað við Grønland í nóg ár. Danir vildu ikki lova okkum inn nakrastaðni at kroka, um illveður var; vit vóru ríknir út altur sum hundar; sjálvir finga teir og spældu »harrafólk«, við folkinum í landinum. Tað kundi verið nóg, nóg annað at sagt frá, men nú má verða nóg mikið hesaferð.

So er tað islendarar; teir hoyrdu til Danmørkina eisini, men teir vóru menn; teir høvdu fingið nóg mikið av dønnum; teir tóku loysing og liva nú sum frælslir menn. Og so vit: Føroyingar; okkum dárar væl at liva sum húsakall í egnum landi, undir danskari yvirveld og liva av danskari náði.

Gamal fiskimaður

Viðmerkingar

Sjálvstýri - loysing o.a.

Veljarakanningin, ið varð gjord herfyri á Føroya Handilsskúla fyri Dimmalætting, sýndi stóra framgongd til Tjóðveldisflokkin.

Tað er ofta sagt av leiðsluni av hesum flokki, at hann virkar fyri loysing frá hinum partinum av ríkinum. Hava viðhaldsfloksins gjørt sær greitt, hvat tað inniber at loysa - við øllum teimum fyrirumum, sum felagsskapurin gevur?

Eg trúgvi valla, at leiðsla floksins sjálf trýr, at lukka er í einum sliti. Tað vil eg visa á við hesum dømi:

Figgjarløgini 1997: mió. kr.

Skattur og avgjeld

1. Ríkisblokkurin 900 kr.
Tilsamans til landskassan 2.800 kr.
Um vit taka tað frá, ið ríkið letur:
1. Ríkisblokkurin 900
2. Ríkið hefur lagt út til polit- og dómsvaldið, úttanríkis- og sjóverjumál.
Kirkjan, fløgvlur o.a. 300
Ríkið letur í alt 1.200 mió.

Hesar 1200 mió. frá ríkinum eru sama upphædd sum almanna- og heilsu-mál á figgjarløgini við ávikavist 850 og 350 mió. = 1200 mió.

T.v.s. at um henda loysn verður vald, so lata almannaosturnar og sjúkrahúsin aftur. Tað er eingin góð loysn, tí ríkið hefur allar dagar latið stuðulin til almanna- og heilsu-mál.

Tað kann verða dyrt fyri samfelagið at spæla sær við einum slíkum álvarsmál. Vit hava ongan möguleika fyri at vinna mista peningin.

Tað, at mistur verður so stórtur partur av inntøku okkara (gott 40%), kann einki samfelag bera. Penningumfarið verður alt ov litli til at hava samfelags-hjólina gangandi. Skattatørvurin verður helst tað dupulta av tí, vit hava í dag. Skatturin er 800 mió. kr.

Úrtækan verður litil og eingin, so fólkid flytur burtur fyri ongandi at venda heimaftur. Tí tað verður nógvar ferðir verri enn í nitiárunum. Tað blivur einki at koma heimaftur til.

Sum sýnt er frammanfyri, letur ríkið nærum helmingin av tí, tað kostar at reka okkara samfelag. Herafturat letur ríkið lán úr nógvum grunnum, sum t.d. til skipabygging o.a. Eisini verður stuðlað frá

ríkinum við skúlagongd av 1500-2000 føroyingum í Danmark árliga. Hetta varð ikki gjørt, úttan vit vóru í Ríkisfelagsskapinum.

Fyri úttan tað figgjarliga er tað mentanarliga, serliga arbeiðið við Norðurlond. Tað kann best gerast gjøgnum ríkið.

Eisini vil eg siga, at loysingarmenn og -kvinnur eiga sum skjótast at gloyma loysingargjøgna og i staðin arbeiða miðvist fyri at fáa landið aftur á fætur við minni møði enn tað, ið hefur verið. Havast má huga, at vit helst hava verðins bestu samfelags-skipan saman við Grønlandi í tí danska ríkinum.

Tí eiga vit at hjúkla um

felagsskapin; men hann hefur ikki verið nóg væl vardur av okkara egnum. Til dømis tá vit í áttatiárunum sømdu burtur ognir og máttu læna frá ríkinum 7 milliardir krónur.

I hesum sambandi vil eg siga, at hvør dani letur 100.000 kr. í miðal um árið til statin fyri skatt og toll.

Vit lata til landskassan 44.000 krónur hvør í miðal fyri skatt og toll, og við ríkisstuðlinum verður latið 67.000 kr. til landskassan.

Líkt er til, at vit eiga at spara tað, vit kunnu, og tað hefur altíð verið neyðugt í oyggjasamfeløgum sum okkara.

Tórshavn 21. apríl 1997

Chr. Eli Lambauge

PIZZA-VINIR

Hevur tú hug at fáa eina ella fleiri PIZZA inn á gólvíð, so ring tlf. **18866**, og tú hefur PIZZA'ina innan ein tíma.

Vit í PIZZARIA royndu altíð at hava kostnaðin so lágan sum møguligt, soleiðis at kundin ber rindar 30 kr. fyri heimkoyringina. Hetta tilboð er tó bert galdandi fyri viðskiftafólk í Tórshavn.

Vit vóna, at hetta tilboð kemur væl við.

PIZZARIA - Tlf. 18866